



Schweizer Schiesssportverband  
Fédération sportive suisse de tir  
Federazione sportiva svizzera di tiro  
Federaziun svizra dal sport da tir

Lidostrasse 6  
CH-6006 Luzern  
+41 41 418 00 10  
info@swissshooting.ch

Lucerna, 14 febbraio 2023

## ASF Admin

### Newsletter ai/alle presidenti delle società di tiro

Care e cari presidenti di società,

la vostra FCT/SF vi ha sicuramente già informato della sostituzione dell'attuale programma informatico di amministrazione delle società e della federazione, in breve ASF. L'attuale ASF è in funzione da oltre 20 anni e deve essere adattato all'attuale stato dell'arte. Con questa Newsletter vogliamo informarvi sullo stato attuale del progetto e sulla data del Go-live fissata per il 1. agosto 2023.

### Pulizia dei dati entro fine maggio

Il termine **per la pulizia dei dati nel sistema di amministrazione delle società e federazioni, cioè nel ASF, è stato prorogato dal team di progetto fino al 31 maggio 2023**. Inizialmente il termine era stato fissato al 31 gennaio.

Al fine di garantire un'elevata qualità dei dati nel nuovo ASF Admin, è assolutamente necessario che le società aggiornino e puliscano i dati dei soci nell'attuale ASF. Vanno controllati e corretti: indirizzi, date di nascita, indirizzi e-mail, ecc. Ai soci deceduti deve essere tolta l'affiliazione societaria.

La pulizia deve avvenire entro il 31 maggio 2023!

### Formazioni

Il concetto di formazione prevede che l'introduzione delle società di tiro venga effettuata da persone dei circondari federali di tiro (CFT) e delle federazioni cantonali o sotto-federazioni (FCT/SF). La formazione di queste persone, i cosiddetti POC (Point of Contact), è in corso e dovrebbe concludersi entro la metà di aprile. I funzionari delle società di tiro saranno contattati direttamente dal relativo POC per l'introduzione e la formazione al nuovo ASF Admin. Ogni

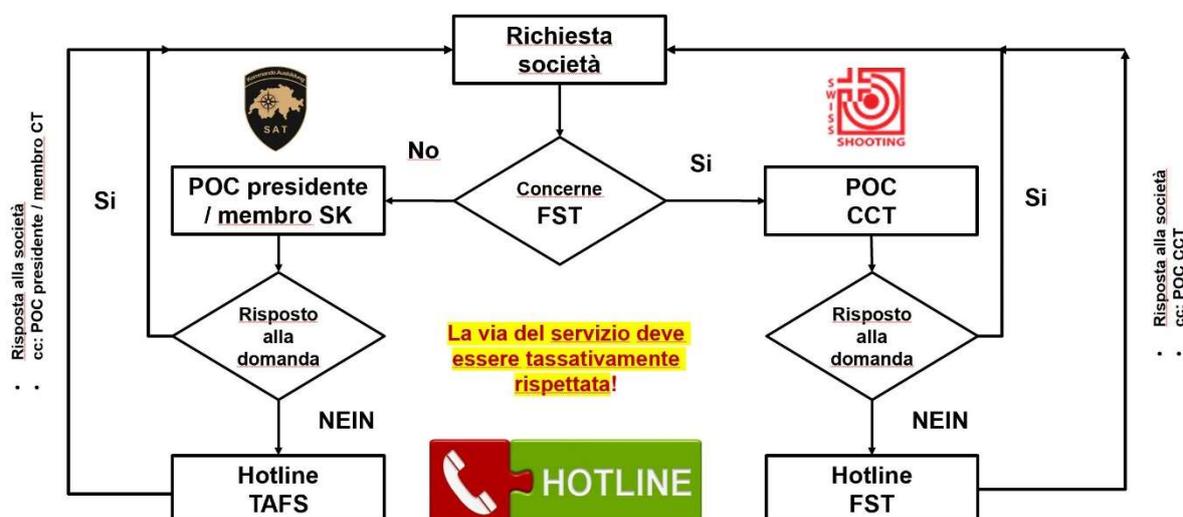


società deve inoltre nominare un amministratore che gestirà le autorizzazioni all'interno della società.

## Supporto

In caso di domande o problemi in relazione al ASF Admin, in futuro dovrà essere rispettata la seguente procedura di hotline. Va sottolineato che per primo deve essere contattato il responsabile (POC) delle FCT/SF. I dati di contatto saranno pubblicati al momento opportuno su [www.sat.admin.ch](http://www.sat.admin.ch)

### Concetto di formazione



## Go-Live il 1. agosto 2023

In linea di principio, l'attuale ASF funzionerà normalmente fino alla fine di giugno 2023. Verrà bloccato il 1° luglio 2023 in modo che i dati possano essere migrati al nuovo ASF Admin entro il 31 luglio 2023.

A causa di questa migrazione nel corso dell'anno, tuttavia, le seguenti pagine hanno già dovuto essere bloccate per dal 1° gennaio 2023 per l'inserimento dati:

- Elenco partecipanti TO/TC fucile
- Elenco partecipaGT fucile (risultati)
- Elenco partecipanti TO/TC pistola
- Elenco partecipanti J pistola

Queste informazioni possono essere registrate solo dopo il 1° agosto 2023. Il motivo è la modifica dei calcoli dei contributi federali e degli accrediti per le munizioni secondo l'ordinanza sul tiro del DDPS (RS 512.311).

L'indicazione della composizione del comitato e la registrazione delle giornate di tiro si svolgono come di consueto entro il 10.04.2023. Anche la registrazione dei giovani tiratori e l'ordinazione di armi e materiale si svolgono come di consueto nel ASF.

Importante: i partecipanti al corso per giovani tiratori devono essere iscritti nell'elenco dei partecipanti in modo che sia chiaro quali giovani tiratori devono sparare quali programmi.

Inoltre, i giovani tiratori devono essere registrati nel sistema con un numero AVS valido (756.xxxx.xxxx.xx). Se questo numero manca, può portare a un problema di migrazione dei dati, poiché questo numero sarà un campo obbligatorio in futuro.

Dopo il "go live" nell'agosto 2023, il flag "Partecipante al corso JS-JJ 300m" deve essere impostato per tutti i giovani tiratori che partecipano al corso. Non appena viene impostato, i giovani tiratori vengono trasferiti direttamente nell'elenco dei partecipanti. I risultati possono quindi essere registrati.

Dati della persona

Numero di assicurato 756.4444.0036.05	
Saluto Signora	Titolo accademico / Grado militare Dr.
Ditta Opzionale	Sesso Femmina
Data di nascita * 08.03.1984	Nazionalità * Svizzera
Nome * Lorraine	Cognome * Meier
Strada Strasse 36	Indirizzo supplementare / Casella postale
Paese * Svizzera	NPA / Luogo * 1196 Gland <small>Per favore inserire il NPA e luogo</small>
Lingua di corrispondenza Tedesco	
Inattivo dal	Scadenza del blocco
<input type="checkbox"/> Deceduto	<input checked="" type="checkbox"/> Pubblicità desiderata
<input checked="" type="checkbox"/> Partecipante CGT	<input type="checkbox"/> Capi GT e monitori al tiro di gara

INTERROMPERE AGGIORNARE

Ci auguriamo di esservi stati d'aiuto con queste informazioni e vi ringraziamo per la vostra preziosa collaborazione.

Per qualsiasi domanda, contattateci via e-mail all'indirizzo [ssvadmin@swissshooting.ch](mailto:ssvadmin@swissshooting.ch)

Cordiali saluti  
**Federazione sportiva svizzera di tiro**

Walter Harisberger  
Membro di comitato centrale  
Resp. Comitato guida ASF Admin

Walter Meer  
Capoprogetto ASF Admin